雲埠國信有限公司
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

新到
▲頂靚大個沙田柚
▲各種唐山水貨
去坭蓮藕。粉葛。芋仔。馬蹄。白果……等
▲合時鮮明海味
儘是新春佳節的家鄉風味！

元發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

十二月卅一日碼連馬士基輪
運到 大帮各式水貨
大肉青甜蔗　白肉大茨菇
正沙坪粉葛　沖塘鮮蓮藕
大肉生南薑　新佛手白果
大肉正參薺　蜜味沙田柚
桂林鮮馬蹄　洞庭鮮風栗
紅芋仔　紅芋頭
柶芋仔　柶芋頭
十足新鮮　絕對靚貨

富貴牌藥酒　有七十餘年歷史
藥選地道　大米蒸釀
功効卓著　原色原味
醇香可口　飲後保不喉燒
貨質可靠
▲加拿大雲哥華埠元豐公司總代理
津港滬
永茂居老酒莊
披露

◎雜貨生意廉價出賣
本店設在現時地址。經營拾式年有餘。向來生意興旺。今因人力缺乏。志圖別業。願將生意招頂。以廉價出售。務使速成爲盼。有意經營者請到　安維什島中面商　壹壹○壹汝路臣街

◎注意烟通屋蓋水漏
煙通要每年搜一次本公司專搜煙通。修整烟通屋蓋漏水土庫潮濕及新裝水溝等工作工精價廉華友光顧隨時接合
Coast Contractors
HA. 8180 R

大公義學獻映粵片
籌捐經費再訊

雲埠大公義學。年來在各校董及教職員生努力合作之下。校務大爲發展。學生在質量兩方面。均大大提高。該校之經常費等開支。向由熱心僑界捐助。拾餘年來。該校同人等。始終如一。抱遺福僑界。應爲下一代着想之旨。獻身僑教。該校月前已發出埠外捐款緣部。蒙各埠民治黨。達權社及各界僑胞。踴躍捐助。愛護良多。現本埠（雲埠）募捐隊。亦經選出。定於本月十三日午后出發。向各熱心僑界店戶捐募。希望各僑胞屆時揮動大筆。解囊相助。該校出發募捐之委員。共分五隊。名單如下。

大字隊。隊長黃義華。隊員廖造喜。陳宜談。吳照光。

公字隊。隊長周玉生。隊員王華進。陳文彬。林保安。

義字隊。隊長司徒捷予。隊員鄭其海。岑嘉旺。岑兆英。

學字隊。隊長洪公。隊員趙偉常。馬藝民。趙榮義。

特別隊。隊長簡建平。隊員簡苗夫人。

又該校此次籌款。爲報答僑胞助學愛護之意。特選租港澳南洋權威與論壇致讚揚之教育巨片「女兒心」獻映。女兒心爲國片新星林翠之成功代表作品。戲情寫描寫壹個女學生之墜落。隨後經良師益友之規。終振作從新奮做人。戲情極佳。爲壹不可多得之純正教育巨片。各僑胞幸勿錯過。

「華埠」出版猴年特號

雲埠中華出版社與圖案服務社聯合出版之「華埠」英文半月刊第三卷第拾壹期。適歷丙申猴年特號。已於昨出版。內容豐富。圖文並茂。有黃文甫「迎接猴年」。劉光銳「華人新年」及鄭君「滴裏無可取之女子」。林恩澤牧師「我們充滿希望」。及彼得遜在省議會演講。恭祝鄭天華等論文及華僑動態等。圖片有鄭天華競選省議員。全川昭倫親義總公所成立。達雲戲院中美加電影公司開幕等。每册五仙。大漢公報。華新書局。中國書局。新生活藥店。李廉西藥房。均有代售云。

卑大華教授
演講中共問題

雲訊。卑時大學斯拉夫民族系暨遠東問題專家。準於本月貳拾日至二拾四日。值該校舉行聯合國週時。討論俄國及中國問題。下午演講場設於圖書館八二五號房。

二月二拾日下午四時。由羅尼摩博士。演講俄國經濟政策。翌日下午四時。由露士演講蘇聯與波蘭。捷克及巨哥三國之關係。二月二拾二日下午三點半。由斯拉夫民族系拜那博士演講蘇俄之政治組織。而翌日下午三點半。由華教授何炳泰博士演講中共問題。末日演講員之名未宣佈。其講題爲俄國與中東之關係云。

中華教會放影畫訊

中華基督教會。定期二月拾五晚（即星期三晚）八時。放影有聲教育畫片。歡迎男女僑胞參觀。地點企化街三百四拾號。

用假赤者定三年監

雲訊。西人戈登麥富猛。年三拾歲。日昨在警署承認犯六宗假支票案。而被判處三年徒刑。麥富猛被控與另外三人。共犯二拾二宗假支票案。假支票總值爲壹千二百元云

◎住家房出賃
鐵里街四五〇號夾片打街東有住家房一間并單房一間出賃如意者請來面議

◎車輪出賣
車輪兩個連套。與新無異。三十寸並三寸半。并送到。如意者與後洽商。
2722 Pemberton Ave.
N. Vancouver.

◎片士佐治民治黨啓事
敗者本分部於一九五三年發出之建樓公債。由總支部代向各埠手足推銷之債欵。經按期將債款滙交總支部開票攤還。但由本分部在本埠自行沽出之債欵。現奉總支部委命。就地攤還。現擬於弍月內將該債款歸還。仰散居各處前在本埠購買本分部建樓公債之各位手足。於弍月廿八號以前。將公債票依照下列門牌付來。俾得將債欵本利滙上。以清手續。
主委周來剛
秘書劉少祥

Chinese Free Masons
150 Quebec Street
Prince George, B. C. Canada

雲埠達權社通告

爲通告事。照得本月拾二日。乃農曆元旦。爆竹除舊。桃符更新。根據本社章例。特茲良辰。召集全体社員。共同決議。椒酒迎春。昨經決議。定於農歷除夕起。一連三天。在本社設筵度歲。慶祝新春。仰我全体男女社員。踴躍參加。同祝春盤。是荷。此佈。
雲高華達權社公啟
中華民國四拾五年二月六日

雲高華利僑貿易行
LE-KIQ IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.
自由中國馳名海外特產
台灣金華烏龍茶 比其他台灣烏龍茶大大不同
▲茶質幼滑 美味甘香 歡迎
▲茶色金黃 價錢經濟 比較
◐最適合餐館 酒家用途
◐免費寄茶辦 函索即付

久已吃香美洲之
味香園農夫牌
南洋萬里望補腎花生供市
本號爲加拿大總代理
價廉大量供應批發零沽均歡迎

廣豐有限公司
KONG FONG CO., LTD.
110 Last Pender St.
Vancouver 4, B. C.
Telephone TAtlow 3018
專營
「好些路」
WHOLESALE
國貨商場
祖國貨品
樣樣齊備
請來幫襯
便知價平
價目表印就
函索即寄

日昇銀業按揭有限公司
Sunrise Finance Co. Ltd.
110 East Pender St. VANCOUVER, B. C.
電話 TA. 2732
專營借欵
如用充銀期方式
購新舊客車貨車
本號利息特別便
宜對其他各項借
欵歡迎詢問
總經理周育生啓

利同昌事務所
Lee Hong Chong
541 Heggard St. Victoria, B.C.
電話 Tel. 3-5831
代理北美利多域

摧花折玉
偵探傑作黃華
全書六十五頁
特別平賣三毛
內容有：三個機動兇案離型展覽會
各顯神通
全書結論詳盡
原九毛售三毛
三大章分八節
內容有誰是眞兇屍体的發見父親是釣魚去曾到過酒店中承認死者遇見過她姊妹的體育麵棍作兇器行兇時的情形逃犯的自首偶人作祟
羅拔探案（勞牢生著）全書分三輯
第一輯：江灣離奇刦殺案
第二輯：東山別墅被焚案
第三輯：血濺摩天樓合售三部七毛五
縱火惡魔
世界偵探奇案。請揭卷便知到
原價九毛賣三毛　內附：離奇的失踪案　猜不到的兇手
一小時的相隔定價三毛
不開口的證人。更上一層樓。
三人行㊀開端㊁結婚㊂軍曹㊃海外㊄相隔㊅捉了㊆去㊇二㊈留
照價每元收回八毛
請此寄買列書名各上來劵剪

聯合鐵行
UNITED HARDWARE CO.
550 MAIN ST. Vancouver 4, B. C.　Phone PA. 6518
經售
各名廠傳眞機
洗衣機
雪櫃等
不減價
不折扣
以各大公司之價錢爲最高價錢

蓮花大旅店
Lotus HOTEL
PENDER
加拿大雲高華
威爾業旅人專一唯
招待僑眷轉送各埠
代接各航空公司旅客
解答旅行人事問訊
附設服務部
百老滙旅店
Broadway HOTEL
COLUMBIA
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C.　101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 9541　每起元二日每租房　電話 PA 3445

龔貞信花鋪電話同用
JIRDEE IMPORTERS CO. LTD.
2394 W. 4th Ave.
Vancouver, (9) B.C.
電話 CHerry 0947
CEdar 5304
樂觀圖書館在片打街壹三六號三樓